

Kigali le 6 Mai 2000

Reçu de la somme de
deux cent mille Francs Burundais
(200 000 Frs) pour les filles de
défilé de mode du 6 mai 2000

Pour la réception
T. Lambert, Maman de Pierre
Juvénal

Kigali 06/05/2020
Mwari Singisamakwe Leonard
afashe amafanga ibihumbi ijana
n'abakobwa bakweseje imashyamba
2) 1646 c na 1738 c ya gutwara
ubwami.

Singisamakwe Leonard adajyanye
akurikira.

N.B. Imashyamba imwe ikwesejwe.

amafanga ibihumbi n'ibiri ibaruka
na bane. Kugenda na kubashyamba
akurikira.

Kigali, le 6/5/2000

Mwari Sugirankabo Leonard
ufashye amafaranga 25.000 F
ari kubwira makinyajira niba ton
yubwako bu'imodakoko 1646c

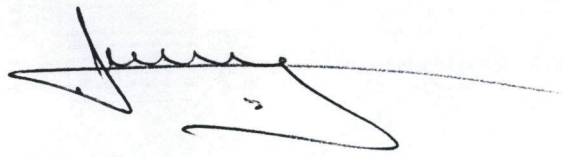
Mwari Sugirankabo Leonard
atung.

KIGALI de 6/05/2000

Mw. Singirankwabo Leonard
afashye amashyamba ibihera bitanu
(5.000) byo gutwara abakinyi
ku 5/5/2000 kugera saa iri z'ijya
bali mu muryango wa Kuba Cyura
SINGIRANKWABO Leonard
Aturuf-

Uyewe Idugyanon ASDon
Toyota HiAsi R 4144-A

Udayabonye Joof



yo gutwana abakobwa bakoze
define demode

Jyewe Bukuru J.C. nakiriye 5000Fr
mfite imodoka plaqe n = 7905R

5000Fr

yo gutwara indahemuka ~~Agaf~~

Kigali le 16/05/2000

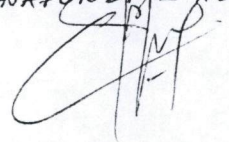
Reçu,

J'ai reçu du Secrétaire Général
du NISPOC M^r BARIKANA EUGENE la
somme de 5.000Frw pour les frais
de téléphone (Carte).

Cette carte a été utilisée (pendant)
le jour de spectacle du 6/5/2000.

Fait à Kigali le 16/05/

2000
Nwanzuzi - ALBERT



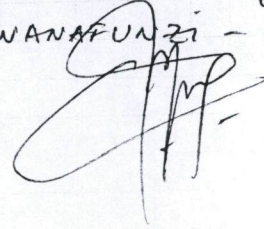
Kigali le 16/05/20

Recu

Je viens de recevoir 20.000 Frw
pour MURAYIRE PROTAIS et Moi-même
dont 10.000 Frw par personne pour
la coordination des artistes et
transport.

Fait à Kigali le 16/05/20

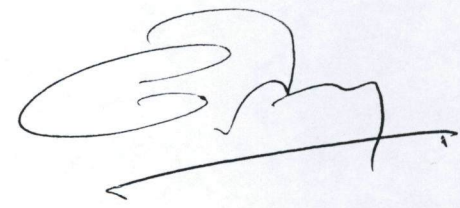
MWANAFUNZI - ALBERI



Reguliere

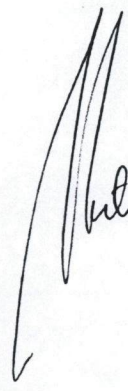
Ajewe Gapagazi' niko di theje
Imadaka n' g'wara abalanyi
'abwabi 70.000 mu m'isi
chiri (3.4/5/2000) nyathawe
na (mu stiri) n' un bymiko ka Siporo

Gapagazi' calite



3/9/2000

Fiche



Mulimberigi (mpawe amafaranga) ibitweli

120.00 Rwf byo gutwara abahungu

ni'aba de fite de (mode) umuho

4 (2, 3, 4 / 5 / 2000) Kandi

bahite bajanyura.

Mulimberigi Jean

CEUX QUI ONT REÇU LES CARTES
D'INVITATION / SECTEUR PRIVE

- ① CIMERWA
- ② ETS RWANDAIS
- ③ AMEKI COLOR
- ④ RWANDA PAINTS
- ⑤ NOVA ELECTRIC CABLES
- ⑥ UTEXIRWA
- ⑦ JOBAN MOTORS
- ⑧ SULFO RWANDA
- ⑨ JAFFER MOTOR
- ⑩ REBEMI
- ⑪ SOCOBICO
- ⑫ ENTREPRISES PIRARD
- ⑬ SORWATRA CO
- ⑭ DNATRA COM
- ⑮ SONARWA
- ⑯ SORAS
- ⑰ BRD
- ⑱ RWANDA AIRLINES
- ⑲ ISINBI HOTEL
- ⑳ BANCOR
- ㉑ CAFERWA
- ㉒ CAPCO - RWANDA
- ㉓ BACAR (CA)
- ㉔ BACAR (A.G)
- ㉕ BCR (AG)
- ㉖ SORWATHE
- ㉗ COGEAR SA
- ㉘ UNION DES BANQUES POPULAIRES
- ㉙ AKAGERA MOTOR
- ㉚ NEW KIGALI MOTOR
- ㉛ N.A.H.V
- ㉜ EAST AFRICAN CARGO
- ㉝ OKAPI HOTEL
- ㉞ INTERTRADE
- ㉟ TOTAL
- ㊱ AFRIMOTOR
- ㊲ SURENEA
- ㊳ UJUBANO HOTEL
- ㊴ RWANDA CEL
- ㊵ RWANDATEL
- ㊶ ALLIANCE EXPRESS
- ㊷ COGEBANK
- ㊸ STIPPAG
- ㊹ RWANDA MOTOR
- ㊺ TOLIRWA
- ㊻ BANBAG
- ㊼ MABATI RWANDA
- ㊽ ENGEN
- ㊾ SDRIMEX
- ㊿ SIGMA COATS PAINTS
- 51 VOLTA SUPER
- 52 OCIR THE

- (53) OCIR CAFE
- (54) RWACOF
- (55) SIRWA
- (56) PROMETAL
- (57) RWANDEX CHILLINGTON
- (58) RWANDEX
- (59) SOGERWA
- (60) TELE 10
- (61) NINZI
- (62) CAISSE SOCIALE DU RWANDA
- (63) MAGERWA
- (64) DISTRIBUTION CENTRE (DISCENTRE)
- (65) BRALIRWA
- (66) TABARWANBA
- (67) SAKIRWA
- (68) COOKIRWA
- (69) SICAF
- (70) BALL PEN RWANBA
- (71) SONATUBES
- (72) ALPHA PALACE HOTEL
- (73) SARMOTOR
- (74) TYGOR
- (75) TIMPEX
- (76) CAISSE HYPOTHECAIRE DU RWANBA
- (77) KIPHARMA
- (78) TROUVAILLÉ

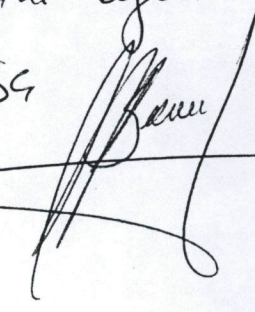
- (79) QUINCALLERIE MUTHRU
- (80) SAFARU
- (81) IMPRIMERIE SELECT GRAPH
- (82) UNION - TRANSPORT - RWANBA
- (83) KK. SECURITY
- (84) INTERSEC SECURITY
- (85) SOMECA
- (86) 2^{ème} Vice Président de la fédération du Secteur privé
- (87) Président de la fédération du Secteur privé
- (88) LAITERIE INYANGE
- (89) FAIR CONSTRUCTION
- (90) PANALPINA
- (91) S.D.V
- (92) SHELL

(93) La Carte de BAOBA a été vendue à M^r ABEA. Les 10.000 Fmw ont été versés au Caissier / à l'entrée de la Salle.

(94) 5 Cartes au Conseil d'Administration du CCIR. Voir secrétaire exécutif NKEZ BERA.

Recp

Nyewe Barikaa Egeu S4 Mjostari
Chakinye amafaraya ibitwiti
Chidoguriani (10.000 \$) akwonye
Chikwaa M' itoreo Madakwika
Go kumabakira mmitoko.
Iyo mwaya itaywa na mubonyo
w' itoreo Mwanafunzi Albert

Barikaa Egeu
S4

10/17/2020

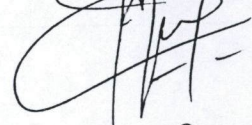
Reçu

Je viens de recevoir la somme
de 150.000,00 Frw (Cent cinquante mille
francs rwandais) pour avoir exhibé
en date du 6/05/2000 à l'hôtel
des mille Collines, à l'occasion
du spectacle du soutien à la sécurité
nationale.

Pour INDAHENUKA

NWANAFUNZI - ALBERT

Président



Fait le 11/05/2000

RAPORO Y'UBURYO AMAFARANGA
YAKORESHIWE (350.000 FRW)

IMPANVU	AMAFARANGA	OBSERVATION
① Kuriha abakobwa bakoze défilé de mode (10 pers.)	200.000 FRW	Voir Lambert signature
② Kuriha transport ya TWIZERANE GISENYI - KIGALI, KIGALI - GISENYI (2 min.)	108.000 FRW	Voir signature Léonard
③ Kuriha imodoka yakodeshijwe Umunsi wose (6.006/05/2000) yo gutwara abakinnyi --->	25.000 F	Voir signature Léonard.
④ Kuriha transport y' abakinnyi mu myitozo yo kuwa gotanu nimugoroba --->	5.000 FRW	"
⑤ Kuriha transport y' itorero Indahemuka (gutaha) --->	5000 F	Reçu par Bukuru (chauffeur)
⑥ Kuriha Transport ya ba Nèneguis (gutaha)	7.000 F	ABBOU.
TOTAL	<u>350.000 FRW</u>	

Reste à payer :

- ① Umutoza wa defilé de mode : → 170.000F
- ② Restauration et logement
Twizerane. → 210.000F
- ③ Ekibazo cya City choice. →

① Restauration Twizerane

Vendredi : Lunch + Diner
Samedi : Dejeuner + Lunch + Diner
Dimanche : Dejeuner

$$\text{TOTAL} : \left[\underset{120.000F}{(1000F \times 30 \text{ pers}) \times 4} \right] + \left[\underset{30.000F}{(30 \text{ pers} \times 500F) \times 2} \right] = \underline{150.000F}$$

$$\text{② Logement} : 4000F \times 30 \text{ pers} \times 2 \text{ jrs} = \underline{60.000 FRW}$$

$$\text{GRAND TOTAL} \rightarrow \underline{\underline{210.000 FRW}}$$

HOTEL DES MILLE COLINES, KIGALI, 09/05/00

Room : 9020

MIJESPOC
Company

B.P. 1044 Kigali Fax 83518

Arrival : 08/05/00

Departure : 08/05/00

Time : 14:46

Cashier : 1 FRA

Page : 1

MIJESPOC MIJESPOC

THIS IS NOT AN INVOICE

Date	Description	Debit	Credit
------	-------------	-------	--------

08/05	Cocktail	400.000	
-------	----------	---------	--

Total		400.000	
-------	--	---------	--

Balance		400.000 FRW	
---------	--	-------------	--

CAFE RESTO
URUMULI
R.C.A 6088 / Kigali

Signature

Nous disons: Ce n'est qu'une recette approximative
195 000 FRS TOTAL

Quantité	Libelle	Prix unitaire	Prix total
5/5	12000		
	repas de midi: 30 pers	1000	30 000
	repas du soir: 30 pers	1000	30 000
	logement: 80 pers	1000	30 000
	615/12000		
	pt d'jeuner: 30 pers	500	15 000
	repas de midi: 30 pers	1000	30 000
	repas du soir: 30 pers	1000	30 000
	logement: 80 pers	1000	30 000
	195 000 FRS		

Pour ce qui suit: Frais de logement + Restauration

M. Bobet Muzirane
c/o MISE 850C.
doit

FACTURE N° 070

Kigali le 5/5/2000


CAFE RESTO
URUMULI
R.C.A 6088 / Kigali

~~Blutdruck~~
Bernardin RUTENBURG : Se'

Organisation des temps
culturales (Exercices de terrain
du (Poisep.)) : Prof

10.000 km : Semme

5.6. WILSPOL : Je
Reu.


Signature

en date du 95-04-2000

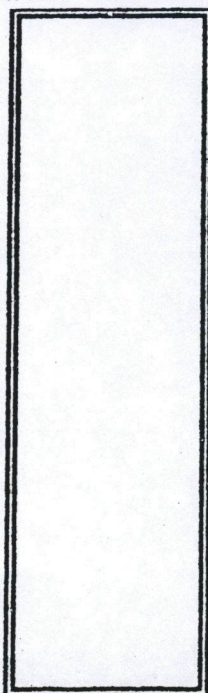
pour LES CARTES MINUTAT

FRANC RUANDAIS

la somme de NONENRE BEUX MILL

Recu de MINALOG

N° 040 FRW



FRW 90.000 =

Reçu N°

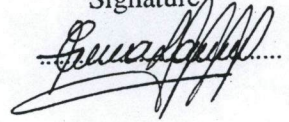
Reçu de M. M. JESPOE

Quatre-vingt dix mille Francs

Rwandais

pour production, réalisation et présentation de film de Mode
en date du 9 Mai 2000

Signature



CITY-CHOICE SALOON
Mob 08300300
Mob 08520713
REMERA-KIGALI

FACTURE DES MANNEQUINS
Du Defile de Mode du 6 Mai 2000

Sandrine

Tongs 3.500
Spray tint 500
Ongles 2.000
Total 6.000

Frorence

Tongs de plante 3.500
Spray 500
Ongles 2.500
Total 6.500

Nadia

W 2 Set 2.000
Spray tint 500
Verni 2.000
Total 4.500Frw.

Lambert

Défrisage + Hair cut 5.500Frw

Solange

Wash for mèches 2.500
Spray tint 500
Pinces 700
Verni (Ongles) 2.500
Total 6.200Frw

Parfine

Main d'oeuvre 3.000
Spray tint 500
Verni 2.500
Total 6.000Frw.

Diane

Tongs de plante 3.500
Spray 500
Ongles 2.000
Total 6.000Frw

Claire

Wash for mèches 2.500
Pinces (20) 1.000
Spray tint 500
Verni 2.000
Total 6.000Frw.

Edith

Main d'oeuvre 3.000
Tongs 2.000
Spray tint 500
Ongles 2.000
Total 7.500Frw.

Bijou

Wash and Set 2.000
Festiche 500
Pinces 500
Verni (Ongles) 2.000
Total 5.000Frw

Petite soeur de Solange

Tongs 3.500
Spray tint 500
Verni (ongles) 2.500
Total 6.000Frw.

TOTAL GENERAL = 65.200 Frw.

Nous disons: Soixante cinq mille deux cent francs Rwandais.

Payé A Girls/2000
UWIZEYE. Emerença
